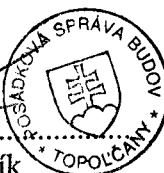
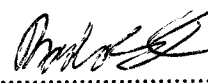


DOLOŽKA OVERENIA TOTOŽNOSTI ZMLUVY S ORIGINÁLOM

Svojim podpisom overujem totožnosť zmluvy s originálom.
Jedná sa o zmluvu č. *PSB 10 - 135 - 60.120 28*



Ing. Milan Barborík
vedúci oddelenia PSB Topoľčany



5 02208

ZMLUVA O POSKYTNUTÍ SLUŽBY

č. KaVSÚ- 4-485/2008

PSB TO – 136 – 14/2008

uzatvorená podľa § 269 a násl.Zák.č.513/1991 Zb. v zmysle § 99 zákona č. 25/2006 Z.z.

Článok I.**I.Zmluvné strany**

- 1.1. Objednávateľ:** **Ministerstvo obrany Slovenskej republiky**
 Sekcia majetku a infraštruktúry
 Kutuzovova 8, 832 47 Bratislava
- V zastúpení štatutárneho zástupcu : Ing. Jozef POLAČKO – zastupujúci generálny riaditeľ
 IČO: 30845572
- Sídlo organizácie: **Posádková správa budov Topoľčany**
Tovarnícka 1249,
955 01 Topoľčany
- Oprávnený rokovať vo veciach zmluvných za MO SR:
 Ing. Adrián KUNIK – riaditeľ PSB Topoľčany
 č. tel. 0960342610
- Oprávnení rokovať vo veciach technických:
 Ján PAUL - samostatný odborný referent
 PSB Topoľčany, č. tel. 0960342612
- Č. faxu: 0960342615
 IČO : 30845572
 Bankové spojenie: Štátna pokladnica
 Číslo účtu: 7000171928/8180
- 1.2.Poskytovateľ:** **D3D s.r.o.**
 sídlo **Biskupická 52 , 911 04 Trenčín**
 Zastúpený Marcel Dvornický , BSBA, konateľ
 IČO: 363 275 31
 IČ-DPH: SK 2020179997
 Bankové spojenie: ČSOB a.s. Trenčín
 Č.účtu: 611475603/7500
 Oprávnený rokovať
 Vo veciach technických Miroslav Dvornický

Zapísaný v obchodnom registri Okresného súdu v Trenčíne, oddiel SRO, vložka č. 13662/R

1.3. Zmenu poverených osôb alebo rozsah ich oprávnenia si oznámia zmluvné strany doporučeným listom, ktorý prehlásia za súčasť tejto zmluvy.

Článok II. Predmet zmluvy2.1.1.Zmluvné strany na základe verejného obstarávania sa dohodli na uzavretí zmluvy o poskytnutí služby pre realizáciu predmetu plnenia : „**Zabezpečenie upratovania vonkajších priestorov – letná údržba - PSB Topoľčany**“ (rozsah a periodicita prác tvorí prílohu č.1, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy)

2.1.2 Poskytovateľ služby sa zaväzuje vykonať službu vo vlastnom mene a na vlastnú zodpovednosť.

Čl. III. Čas plnenia

3.1 Poskytovateľ služby zrealizuje práce uvedené v článku II. v termíne :

Začatie prác : 1.5.2008

Ukončenie prác : 30.11.2008

3.2 Objednávateľ sa zaväzuje, že dokončené služby prevezme a zaplatí za ich vykonanie dohodnutú cenu.

Čl. IV. Cena

4.1 Cena za zhotovenie predmetu zmluvy v rozsahu článku II. tejto zmluvy je stanovená dohodou zmluvných strán v zmysle zákona NR SR č.18/1996 Z.z. o cenách v znení neskorších predpisov ako maximálna a neprekročiteľná a zodpovedá cenovej ponuke, ktorá je neoddeliteľnou súčasťou tejto zmluvy o poskytnutí služby (Príloha č.1).

4.2 V cene služby sú zahrnuté aj náklady na dopravu, naloženie, presuny súvisiace s predmetom zmluvy v mieste plnenia, ktoré sú zabezpečované poskytovateľom služby.

4.3 Cena za predmet zmluvy podľa čl. II je:

Cena bez DPH : 1 980 000,00 Sk

DPH : 178 200,00 Sk

Cena s DPH : 2 356 200,00 Sk je maximálna

(Slovom: dvamiliónytristotäťdesiatšesťtisícdivesto Slovenských korún)

Čl. V. Podmienky plnenia zmluvy o dielo

5.1. Všeobecné podmienky

5.1.1 Poskytovateľ služby sa zaväzuje, že pre objednávateľa zabezpečí upratovanie vonkajších priestorov v objektoch obhospodarovaných Posádkovou správou budov Topoľčany podľa bodu 2.1.1. tejto zmluvy.

5.1.2. Nedodržanie záväzku splniť predmet zmluvy v kvalite stanovenej objednávateľom, považujú zmluvné strany za podstatné porušenie zmluvy (§ 345 odst.2 Obchodného zákonníka).

5.1.3. Služby vykonané poskytovateľom služby prevezme pracovník určený objednávateľom : Ján PAUL.

5.2. Platobné podmienky

5.2.1 Zmluvné strany sa dohodli, že platba bude vykonaná formou daňového dokladu (faktúry) 1 - krát mesačne, ktorý poskytovateľ služby doručí objednávateľovi do 7 dni od schválenia súpisu vykonaných služieb.

5.2.2 Každý daňový doklad musí spĺňať náležitosti § 71 zákona č.222/2004 Z.z.

5.2.3 Objednávateľ uhradí faktúru do 30 dní odo dňa jej obdržania. Dňom úhrady sa pre účely tejto zmluvy rozumie dátum odpísanie fakturovanej sumy z účtu objednávateľa.

5.2.4 Zhotoviteľ k faktúre doloží súpisy vykonaných služieb s uvedeným množstvom merných jednotiek a ich ocenenia, overené a potvrdené zodpovedným zamestnancom objednávateľa



a doklad o uložení odpadu na povolenú skládku. Poplatok za uloženie odpadu na povolenú skládku bude poskytovateľom služby doložený objednávateľovi dokladom z povolenej skládky.

- 5.2.5 Objednávateľ je oprávnený pred uplynutím lehoty splatnosti vrátiť poskytovateľovi služby bez zaplatenia faktúru, ktorá neobsahuje niektorú náležitosť podľa bodu 5.2.2 alebo má iné chyby v obsahu a vo vrátenej faktúre ich musí vyznačiť. Poskytovateľ služby je povinný faktúru opraviť a vyhotoviť novú.
- 5.2.6 Oprávneným vrátením faktúry prestáva plynúť pôvodná lehota splatnosti. Nová lehota splatnosti faktúry, začne plynúť odo dňa doručenia objednávateľovi. Splatnosť faktúry je 30 dní odo dňa doručenia faktúry objednávateľovi.
- 5.2.7 Sumu fakturovanú za služby, ktoré poskytovateľ služby nevykonal alebo vykonal bez príkazu objednávateľa alebo rozdielne od dohodnutých zmluvných podmienok, objednávateľ neuhradí.
- 5.2.8 Poskytovateľ služby zašle daňový doklad (faktúru) k preplateniu na adresu:

Posádková správa budov
Tovarnicka 1249
955 01 Topoľčany

5.3. Miesto a spôsob plnenia

- 5.3.1 Miestom plnenia predmetu zmluvy o dielo sú objekty uvedené v bode 5.1.1.
- 5.3.2 Objednávateľ umožní poskytovateľovi služieb vstup do všetkých priestorov určených pre poskytovanie služby a vytvorí mu podmienky pre plnenie predmetu zmluvy v rozsahu ustanovení tejto zmluvy .

5. 4. Zodpovednosť za vady, záruky a reklamácie

- 5.4.1. Poskytovateľ služby zodpovedá za to, že predmet plnenia bude poskytnutý a dodaný podľa dohodnutých podmienok, termínov a v kvalite uvedených v tejto zmluve.
- 5.4.2. Poskytovateľ služby zodpovedá za vady diela, ktoré vzniknú pri jeho plnení v zmysle ustanovení § 560 a násl. Obchodného zákonníka.

5. 5. Zmluvné pokuty a úrok z omeškania

- 5.5.1 Ak je poskytovateľ služby v omeškaní s realizáciou diela uvedeného v čl. II tejto zmluvy, podľa dohodnutého termínu má objednávateľ právo fakturovať zhotoviteľovi úrok z omeškania vo výške 0,05 % za každý deň omeškania.
- 5.5.2 V prípade omeškania so splnením peňažného záväzku objednávateľa má poskytovateľ služby právo fakturovať objednávateľovi úrok z omeškania vo výške 0,05% z dlžnej sumy za každý deň omeškania.
- 5.5.3 Zmluvné pokuty a úroky dohodnuté touto zmluvou hradí povinná strana nezávisle na tom, či a v akej výške vznikne druhej strane škoda.
- 5.5.4 Dohodnuté zmluvné pokuty a úroky povinná strana uhradí strane oprávnenej do 30 dní odo dňa ich uplatnenia.

5. 6. Podmienky na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci a na zabezpečenie ochrany pred požiarmi

Na základe ustanovení § 18 zákona NR SR č. 124/2006 Z. z. o bezpečnosti a ochrane zdravia pri práci a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „zákon o BOZP“) a zákona NR SR č. 562/2005 Z. z., ktorým sa mení a dopĺňa zákon č. 314/2001 Z. z. o

ochrane pred požiarmi v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon o ochrane pred požiarmi), z dôvodu určenia povinnosti vytvorenia podmienok na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia zamestnancov a v akom rozsahu sa podľa ustanovení tohto článku zmluvy obe zmluvné strany dohodli na podmienkach na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci a na zabezpečenie ochrany pred požiarmi takto:

- 5.6.1 Miestom vstupu (vjazdu) do vojenského objektu je hlavný vchod do objektu; prístupové komunikácie na pracoviská sú vnútorné komunikácie vedúce od hlavného vchodu najbližším smerom k pracoviskám uvedeným v predmete zmluvy o poskytnutí služby,
- 5.6.2 pracovníci poskytovateľa služby nesmú vykonávať práce a činnosti, ktoré nezodpovedajú ich zdravotnému stavu, schopnostiam a na ktoré nemajú oprávnenia alebo povolenia podľa osobitných predpisov,
- 5.6.3 zdrojmi a faktormi ohrozujúcimi život a zdravie pracovníkov poskytovateľa služby zo strany objednávateľa vo vojenskom objekte je ich zrazenie vozidlami,
- 5.6.4 vo všetkých budovách a priestoroch vojenského objektu je pracovníkom poskytovateľa služby zakázané fajčiť, zakladať oheň v priestoroch alebo na miestach, kde môže dôjsť k jeho rozšíreniu, a požívať alkoholické nápoje alebo psychotropné a omamné látky a vstupovať do týchto priestorov pod ich vplyvom; fajčiť je povolené len vo vonkajších priestoroch na označených miestach vyhradených na fajčenie,
- 5.6.5 pracovníci poskytovateľa služby sú povinní pri jazde vozidlom v priestoroch vojenského objektu dodržiavať platné pravidlá premávky na pozemných komunikáciách a súčasne dodržiavať pravidlá premávky podľa stanovených dopravných značiek a označení, najmä značiek na obmedzenie rýchlosti pri vedení motorových vozidiel,
- 5.6.6 pracovníci poskytovateľa služieb sú povinní pri svojom pohybe peším spôsobom používať v prvom rade chodníky, prípadne sa pohybovať po krajiniciach komunikácií v priestoroch vojenského objektu,
- 5.6.7 pracovníci poskytovateľa služby sú povinní pri vzniku požiaru, ktorý vznikne v priestoroch vojenského objektu alebo v jeho bezprostrednej blízkosti, vyhlásiť požiarne poplach, zabezpečiť záchranu ohrozených osôb, začať hasiť požiar dostupnými vhodnými prostriedkami na ochranu pred požiarmi, a zabezpečiť ohlásenie vzniku požiaru na ohlasovňu požiarov v jednotlivých objektoch,
- 5.6.8 poskytovateľ služby zabezpečí pre svojich pracovníkov potrebné príslušné osobné ochranné pracovné prostriedky a zodpovedá za kontrolu ich používania nimi pri vykonávaní dohodnutých prác,
- 5.6.9 poskytovateľ služby zabezpečí k vykonaniu dohodnutých prác vhodné druhy a počty prostriedkov na hasenie prípadného požiaru, ktorý vznikne jeho činnosťou, a oboznámi svojich pracovníkov s ich umiestnením, použitím a činnosťou pri vzniku požiaru,
- 5.6.10 pracovník poskytovateľa služby je povinný bezodkladne oznámiť svojmu nadriadenému a osobe oprávnenej konať vo veciach technických za objednávateľa podľa tejto zmluvy vznik každého úrazu, ktorý utrpel, ak mu to dovoľuje jeho zdravotný stav, každého úrazu, ktorého bol svedkom, iného úrazu ako pracovného úrazu alebo smrti, ku ktorej nedošlo následkom pracovného úrazu, ak vznikli na pracovisku alebo v priestoroch vojenského objektu, nebezpečnej udalosti a bezprostrednej hrozby závažnej priemyselnej havárie a závažnej priemyselnej havárie,
- 5.6.11 prvú pomoc pri úraze alebo náhlom zhoršení zdravotného stavu sú pracovníci poskytovateľa služby povinní si navzájom poskytnúť, ak bude potrebné lekárske ošetrenie, toto oznámia na ohlasovňu požiarov v jednotlivých objektoch,
- 5.6.12 za zrozumiteľné a preukázateľné oboznámenie pracovníkov poskytovateľa služby s príslušnými právnymi predpismi a ostatnými predpismi na zaistenie BOZP, so zásadami bezpečnej práce, zásadami ochrany zdravia pri práci, bezpečnými pracovnými postupmi, pravidlami o ochrane pred požiarmi a za overenie ich znalostí vzhľadom na vykonanie dohodnutých prác v objekte uvedené pod bodom 5.6.2 až 5.6.6 vzhľadom na vykonanie dohodnutých prác zodpovedá poskytovateľ služby,



- 5.6.13 za poskytnutie potrebných informácií poskytovateľovi služby a za poučenie poskytovateľa služby na zaistenie BOZP a zabezpečenie ochrany pred požiarmi vzhľadom na vykonanie dohodnutých služieb zo strany objednávateľa zodpovedá objednávateľ,
- 5.6.14 poskytovateľ služby považuje údaje uvedené pod bodom 5.6.1 až 5.6.7 a 5.6.10 tohto článku za preukázateľné oboznámenie a informovanie a za poučenie poskytovateľa služby a každého jeho pracovníka zo strany objednávateľa na zaistenie BOZP a ochrany pred požiarmi vzhľadom na vykonanie dohodnutých služieb,
- 5.6.15 za oboznámenie a informovanie pracovníkov poskytovateľa služby s právnymi predpismi a ostatnými predpismi na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia a ochrany pred požiarmi, ktoré sa vzťahujú na vykonávané pracovné činnosti poskytovateľa služby, zodpovedá poskytovateľ služby, o faktoroch a zdrojoch, ktoré by mohli ohroziť bezpečnosť alebo zdravie pracovníkov na pracovisku, a o prijatých opatreniach na zaistenie ich bezpečnosti a ochrany zdravia je týchto pracovníkov povinný oboznámiť a informovať poskytovateľ služby,
- 5.6.16 za pracovné úrazy vzniknuté v súvislosti s dohodnutými službami preukázateľne spôsobené nedodržaním príslušných právnych predpisov a ostatných predpisov na zaistenie BOZP a nedodržaním podmienok na zaistenie BOZP a ochrany pred požiarmi podľa tohto článku zo strany poskytovateľa služby zodpovedá poskytovateľ služby,
- 5.6.17 za pracovné úrazy vzniknuté v súvislosti s dohodnutými službami preukázateľne spôsobené nedodržaním príslušných právnych predpisov a ostatných predpisov na zaistenie BOZP a nedodržaním podmienok na zaistenie BOZP a ochrany pred požiarmi podľa tohto článku zo strany objednávateľa zodpovedá objednávateľ,
- 5.6.18 kontrolu dodržiavania bezpečnostných predpisov a ostatných predpisov na zaistenie BOZP a kontrolu dodržiavania podmienok na zaistenie BOZP a na zaistenie ochrany pred požiarmi podľa tohto článku sú oprávnení vykonávať:
- za poskytovateľa služby – Miroslav Dvornický
 - za objednávateľa – Milan Bálež

5. 7. Zodpovednosť za škodu

- 5.7.1 Objednávateľ nezodpovedá za škody na majetku poskytovateľa služby spôsobené pracovníkmi poskytovateľa služby ibaže by škoda vznikla v dôsledku zanedbania povinností objednávateľa.
- 5.7.2 Poskytovateľ služby zodpovedá za škody na majetku objednávateľa a za škodu na zdraví príslušníkov OS a zamestnancov objednávateľa, spôsobené zanedbaním svojich povinností alebo v dôsledku okolností, o ktorých poskytovateľ služby vedel alebo mal vedieť z titulu svojej činnosti v čase plnenia zmluvy alebo ich mohol predvídať.

5. 8. Špecifické požiadavky

- 5.8.1 Objednávateľ sa pri plnení zmluvy zaväzuje:
- zabezpečiť vstup zamestnancov poskytovateľa služby vrátane vozidiel do miesta plnenia zmluvy za účelom plnenia zmluvy,
 - včas a bez zbytočného odkladu informovať poskytovateľa služby o všetkých dôležitých skutočnostiach súvisiacich s predmetom zmluvy, ktoré môžu ohroziť alebo obmedziť plnenie zmluvy zo strany objednávateľa, prípadne spôsobiť nedodržanie stanovených termínov plnenia zmluvy;
- 5.8.2 Poskytovateľ služby predloží pre potreby zabezpečenia vstupu do objektu pred zahájením prác objednávateľovi zoznam pracovníkov a motorových vozidiel, ktorý bude obsahovať čísla občianskych preukazov a bydlisko pracovníkov, typy a evidenčné čísla motorových vozidiel.

- 5.8.3 Na úhradu bude poskytovateľ služby predkladať objednávateľovi originálne písomnosti. Kópie, fotokópie a faxové faktúry nie sú dokladom na úhradu.
- 5.8.4 Zmluvné strany sa zaväzujú dodržiavať všeobecne záväzné predpisy, technické normy a podmienky tejto zmluvy.
- 5.8.5 Poskytovateľ služby sa zaväzuje, že bude v plnom rozsahu rešpektovať uznesenia a opatrenia prijaté objednávateľom, pokiaľ tieto nebudú v rozpore s bezpečnosťou práce a obsahom tejto zmluvy.
- 5.8.6 V prípade zistenia nedostatkov a chýb pri poskytovaní služby je povinný poskytovateľ služby vyrozumieť objednávateľa a navrhnúť spôsob riešenia.
- 5.8.7 Práva a povinnosti v tejto zmluve výslovne neupravené budú zmluvnými stranami riešené v zmysle Obchodného zákonníka a predpisov s ním súvisiacimi a platným právnym poriadkom Slovenskej republiky.

5. 9. Platnosť zmluvy o poskytnutí služby

- 5.9.1 Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania oboma zmluvnými stranami a platí do 30.11.2008
- 5.9.2 Odstúpiť od zmluvy je možné v týchto prípadoch :
- v prípade podstatného porušenia ustanovení zmluvy,
 - v ostatných prípadoch podľa ustanovení Obchodného zákonníka

Článok VI. Záverečné ustanovenia

- 6.1 Zmeny tejto zmluvy je možné vykonať len písomne formou dodatkov potvrdením a podpísaním oprávnených zástupcov oboch zmluvných strán.
- 6.2 Zmluvné strany vyhlasujú, že urobili tento právny úkon slobodne, bez nátlaku a ako prejav súhlasu s celým obsahom zmluvy ju podpísali.
- 6.3 Zmluva je vyhotovená v 6 výtlačkoch, z ktorých jeden výtlačok pre poskytovateľa služby a 5 výtlačkov pre objednávateľa služieb.

Príloha číslo 1: Výmery plôch, periodicita služieb a ceny za vykonanie služby.

14 MÁJ 2008

V Bratislave dňa

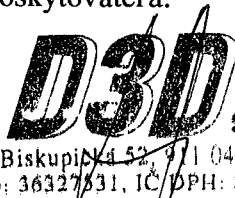
V Trenčíne dňa 24. 4. 2008

Za objednávateľa:




Ing. Jozef POLAČKO
zastupujúci generálny riaditeľ

Za poskytovateľa:


D3D s.r.o.
 Biskupiči 52, 911 04 TRENČÍN
 IČO: 36327831, IČ DPH: SK2020179997

Marcel Dvornický
majiteľ firmy

Príloha číslo 1 k Zmluve o poskytnutí služby č. Ka VSÚ-4-458/2008 PSB TO - 136 - 14/2008

CENOVÁ PONUKA NA LETNÚ ÚDRŽBU PRE ROK 2008

A/ Úpratanie spevnených plôch komunikácií a chodníkov

Por. čís.	Druh služby	CPV	výmera, počet kusov	Periodicita za rok	Cena Sk za m.j. s DPH	Cena Sk celkom s DPH	Poznámka
1.	Zamietanie komunikácií, spevnených plôch a chodníkov	77304000 - 4	27360 m2	2x	2,80	153 216,00	2638 m2 = rigoly 27360 m2 z toho 20%=5472 m2 cesty a spevnené plochy
2.	Herbicídne postreky proti burine komunikácií, chodníkov a spevnených plôch	90210000 - 2	8110 m2	2x	3,40	55 148,00	
B/ Údržba trávnatých plôch Jaselské kasárne, SNP - 1,4,5 a PS Lipovník							
1.	Odstránenie ruderálneho porastu v rovine s odvozom hmoty na skládku do 20 km	77300000 - 3	1900 m2	1x	19,90	37 810,00	400 m2 - Jas. Kasárne 1500 m2 PS Lipovník
2.	Pokosenie a vyhrabanie parkového trávniku v rovine s odvozom pokosenej hmoty na skládku do 20 km	77314100 - 5	7168 m2	6x	3,00	129 024,00	len futbalové ihrisko
3.	Pokosenie a vyhrabanie lúčneho trávniku v rovine s odvozom pokosenej hmoty na skládku do 20 km	77314100 - 5	54744 m2	4x	3,30	722 620,00	43,248 m2 Jas. Kasárne 11496 m2 PS Lipovník
4.	Hnojenie okrasných drevín zálievkou	77314100 - 5	400 ks	2x	10,00	8 000,00	
5.	Hnojenie trávniku umelým hnojivom na široko	77314100 - 5	25208 m2	1x	5,00	126 040,00	50% z výmery 50416 m2
6.	Herbicídne postreky proti burine v trávnikoch	90210000 - 2	25208 m2	1x	3,80	95 790,00	50% z výmery 50416 m3
7.	Výčistenie trávnikov od kameniva do 15 kg s odvozom na skládku	77314100 - 5	18 m3	1x		30 360,00	
8.	Vyrovnanie terénnych nerovností názvom zeminy	77300000 - 6	3000 m2	1x		10 732,00	priemerná výška 5 cm
C/ Údržba stromov a okrasných drevín, krovín a kvetov							
1.	Rez okrasných drevín priemer koruny do 1,5 m	77340000 - 5	400 ks	1x	25,00	10 000,00	
2.	Zhrabanie lístia v rovine, hrúbka vrstvy do 5 cm s odvozom na skládku do 20 km	77300000 - 3	20000 m2	3x	10,00	600 000,00	
3.	Údržba kvetinových záhonov, likvidácia buriny	77314100 - 5	373 m2	2x	10,00	7 460,00	
4.	Okolie budovy číslo 1, 2, 3 odstránenie mačín skopanie a úprava nerovností terénu dovoz ornice, rozprestrenie ornice, výsev trávy s pogúľaním výsadba okrasných kríkov a dreví	77300000 - 6	3700 m2	1x	100,00	370 000,00	
Celková cena Sk za vykonanie služieb s DPH:						2 356 200,00	

DBD s.r.o.
Bielehoľská 52/911 04 TRENCÍN

IČO: 36317531, IČ DPH: SK2020179

